

11615/14

(OR. cs)

PRESSE 385
PR CO 39

TISKOVÁ ZPRÁVA

3327. zasedání Rady

Hospodářské a finanční věci

Brusel 8. července 2014

Předseda

Pier Carlo Padoan

Italský ministr hospodářství a financí

T I S K

Hlavní výsledky zasedání Rady

*Rada projednala pracovní program italského předsednictví v oblasti hospodářských a finančních věcí a vydala prohlášení o hospodářském **růstu a hospodářských reformách**.*

*Rada přijala změnu daňových pravidel EU, která zabrání **dvojímu nezdanění** dividend rozdělovaných v rámci skupin společností jehož je dosahováno prostřednictvím hybridních úvěrových nástrojů. Odstranila se tak mezera, která dosud skupinám společností umožňovala využívat nesouladu mezi daňovými právními předpisy jednotlivých zemí a vyhýbat se placení daní z určitých forem zisku rozdělovaného v rámci skupiny.*

*Rada přijala po potvrzení Evropskou radou doporučení určená členskými státy, která se týkají jejich **hospodářských a fiskálních politik**, čímž uzavřela letošní proces evropského semestru. Vydala rovněž doporučení specificky určené eurozóně jako celku.*

OBSAH¹

ÚČASTNÍCI	5
------------------------	----------

PROJEDNÁVANÉ BODY

PRACOVNÍ PROGRAM PŘEDSEDNICTVÍ	7
STRATEGIE EU 2020 PRO RŮST A ZAMĚSTNANOST	9
ZDANĚNÍ PŘÍJMŮ Z ÚSPOR – DOHODY S TŘETÍMI ZEMĚMI	10
JINÉ ZÁLEŽITOSTI	11
– Řešení krize bank	11
JEDNÁNÍ PŘI ZASEDÁNÍ RADY	12

OSTATNÍ SCHVÁLENÉ BODY*HOSPODÁŘSKÉ A FINANČNÍ ZÁLEŽITOSTI*

– Evropský semestr – doporučení v oblasti hospodářské a fiskální politiky	13
– Zdanění společností – směrnice o mateřských a dceřiných společnostech	13

ZAHRANIČNÍ VĚCI

– Omezující opatření – Bělorusko	14
– Zvláštní zástupce EU pro jižní Kavkaz a krizi v Gruzii	14

SPOLEČNÁ BEZPEČNOSTNÍ A OBRANNÁ POLITIKA

– Kolumbie – účast na operacích EU pro řešení krizí	14
---	----

OBECNÉ ZÁLEŽITOSTI

– Projekty v oblasti veřejné dopravy podporované EU – zpráva Účetního dvora	15
---	----

¹

- Pokud byly prohlášení, závěry nebo usnesení formálně přijaty Radou, je to uvedeno v záhlaví daného bodu a text se nachází v uvozovkách.
- Dokumenty, na něž se v textu odkazuje, jsou k dispozici na internetové stránce Rady <http://www.consilium.europa.eu>.
- Akty přijaté s prohlášeními do zápisu z jednání Rady, která mohou být zveřejněna, jsou označeny hvězdičkou; tato prohlášení jsou k dispozici na výše uvedené internetové stránce Rady nebo je lze získat z tiskového oddělení.

SPRAVEDLNOST A VNITŘNÍ VĚCI

- Europol – souhrnná zpráva za rok 2013 15
- Evropská policejní akademie – výroční zpráva za rok 2013 15

EVROPSKÝ HOSPODÁŘSKÝ PROSTOR

- Dohoda o EHP – program Práva, rovnost a občanství..... 15
- Dohoda o EHP – nástroj pro propojení Evropy 16
- Dohoda o EHP – životní prostředí 16

ENERGETIKA

- Jaderná bezpečnost 16

ZAMĚSTNANOST

- Zasedání ministrů práce a zaměstnanosti skupiny G20 16

RYBOLOV

- Tuňák obecný – postoj EU v Mezinárodní komisi pro ochranu tuňáků v Atlantiku 17

TRANSPARENTNOST

- Přístup veřejnosti k dokumentům 17

JMENOVÁNÍ

- Výbor regionů..... 17

ÚČASTNÍCI**Belgie:**

Koen GEENS

ministr financí odpovědný za veřejnou službu

Bulharsko:

Petar CHOBANOV

ministr financí

Česká republika:

Martin PROS

náměstek ministra, ministerstvo financí

Dánsko:

Margrethe VESTAGEROVÁ

ministřyně hospodářství a vnitra

Německo:

Wolfgang SCHÄUBLE

spolkový ministr financí

Estonsko:

Jürgen LIGI

ministr financí

Irsko:

Declan KELLEHER

stálý zástupce

Řecko:

Gikas HARDOUVELIS

ministr financí

Španělsko:

Luis DE GUINDOS JURADO

ministr hospodářství a konkurenceschopnosti

Francie:

Bruno BEZARD

generální ředitel, ministerstvo financí

Chorvatsko:

Boris LALOVAC

ministr financí

Itálie:

Pier Carlo PADOAN

ministr hospodářství a financí

Kypr:

Harris GEORGIADES

ministr financí

Lotyšsko:

Ilze JUHANZONEOVÁ

stálá zástupkyně

Litva:

Algimantas RIMKŪNAS

náměstek ministra financí

Lucembursko:

Pierre GRAMEGNA

ministr financí

Maďarsko:

Gábor ORBÁN

státní tajemník, ministerstvo národního hospodářství

Malta:

Edward SCICLUNA

ministr financí

Nizozemsko:

Jeroen DIJSSELBLOEM

ministr financí

Rakousko:

Jochen DANNINGER

státní tajemník, spolkové ministerstvo financí

Polsko:

Mateusz SZCZUREK

ministr financí

Portugalsko:

Maria Luísa ALBUQUERQUEOVÁ

ministřyně financí

Rumunsko:

Ioana-Maria PETRESCUOVÁ

ministřyně veřejných financí

Slovinsko:

Uroš ČUFER

ministr financí

Slovensko:

Vazil HUDÁK

státní tajemník ministerstva financí

Finsko:

Antti RINNE

ministr financí

Švédsko:

Peter NORMAN

ministr pro finanční trhy

Spojené království:

Nicky MORGANOVÁ

finanční tajemnice ministerstva financí a náměstkyně pro otázky žen

Komise:

Siim KALLAS

místopředseda Komise

Michel BARNIER

místopředseda Komise

Algirdas ŠEMETA

člen Komise

Ostatní účastníci:

Vitor CONSTÂNCIO

viceprezident Evropské centrální banky

Werner HOYER

prezident Evropské investiční banky

Thomas WIESER

předseda Hospodářského a finančního výboru

Jens GRANLUND

předseda Výboru pro hospodářskou politiku

PROJEDNÁVANÉ BODY

PRACOVNÍ PROGRAM PŘEDSEDNICTVÍ

Rada vzala na vědomí prezentaci pracovního programu italského předsednictví v oblasti hospodářských a finančních záležitostí na období jeho trvání, tedy od července do prosince roku 2014 (dokument [11285/14](#)).

Následně proběhla výměnu názorů.

Rada přijala toto prohlášení:

„Prohlášení Rady

Návazná diskuse o růstu a reformách

Rada podporuje cíle italského předsednictví stimulovat růst a zaměstnanost prostřednictvím společného reformního úsilí, zejména dokončením jednotného trhu a stimulováním strukturálních reforem s cílem zvýšit růstový potenciál ekonomiky a prosazováním investic, jež byly v průběhu krizového období vážným způsobem postíženy.

Z výsledků jednání ministrů a na základě dohody, již bylo dosaženo na červnovém zasedání Evropské rady, vyplývá, že je třeba věnovat zvláštní pozornost strukturálním reformám, které posilují růst a zlepšují fiskální udržitelnost, a to i prostřednictvím odpovídajícího posuzování fiskálních opatření a strukturálních reforem, přičemž je zapotřebí správně využívat flexibility, kterou poskytují stávající pravidla Paktu o stabilitě a růstu. Podpora růstu a fiskální konsolidace se vzájemně posilují.

V této souvislosti podá Komise Evropskému parlamentu a Radě do 14. prosince 2014 zprávu o uplatňování rámce EU pro správu ekonomických záležitostí, jak stanoví právní předpisy EU (balíčky šesti a dvou právních aktů).

Další výměna názorů se uskuteční na zářijovém neformálním zasedání Rady pro hospodářské a finanční záležitosti, zejména na téma „investiční příležitosti a strukturální reformy“.

* * *

V programu předsednictví jsou stanoveny následující cíle:

- *Hospodářská politika*: předsednictví předloží novou evropskou agendu hospodářské politiky založenou na strukturálních reformách a investicích v oblasti růstu a zaměstnanosti. Nadále bude pracovat na prohlubování hospodářské a měnové unie v souladu se směry vytyčenými ve zprávě nazvané „Směrem ke skutečné hospodářské a měnové unii“¹.
- *Bankovní unie*: předsednictví bude dohlížet nad dalšími kroky směrem k bankovní unii zejména nad zahájením jednotného mechanismu dohledu, k němuž má dojít v listopadu, dále nad zřizováním jednotného výboru pro řešení problémů a ratifikací související mezivládní dohody zúčastněnými členskými státy. Povede také dohled Rady nad finalizací dohodnutého komplexního posouzení rozvah a nad souvisejícími sděleními a zajistí návazné kroky na vnitrostátní a evropské úrovni.
- *Finanční služby*: mezi priority patří posílení regulace finančních trhů s cílem usnadnit úvěrové toky do reálné ekonomiky a zachovat důvěru ve fungování finančních trhů a zprostředkovatelů. Předsednictví uspíší jednání o všech legislativních návrzích, zejména s cílem finalizovat legislativní návrh týkající se vytvoření nové kategorie společných fondů dlouhodobých investic, tzv. „evropského fondu dlouhodobých investic“. Zaměří se také na finalizaci nového regulačního rámce pro předcházení praní peněz a financování terorismu. Bude usilovat o dosažení dohody v rámci Rady o možném zlepšení fungování Evropského systému finančního dohledu a pracovat na navrženém nařízení, jehož cílem je obnovit důvěru v referenční hodnoty, a na aktualizaci právních předpisů v oblasti platebních systémů s cílem snížit nejednotnost právních úprav mezi členskými státy.
- *Zdanění*: předsednictví bude usilovat o dokončení jednání o navrhované směrnici, jejímž cílem je posílit automatickou výměnu informací mezi daňovými správami v souladu s novými mezinárodními standardy. Bude sledovat jednání se třetími zeměmi věnovaná revizím dohod o zdanění příjmů z úspor. Budou pokračovat jednání o zlepšení administrativní spolupráce v oblasti DPH, o změně směrnice o mateřských a dceřiných společnostech a o hybridních strukturách využívajících nesouladu mezi daňovými systémy. Na základě činnosti OECD v oblasti oslabování daňové základny a přesouvání zisku a souběžné činnosti na úrovni EU budou pokračovat jednání o zdanění digitální ekonomiky. Předsednictví bude pokračovat v diskusích o zlepšení systému DPH, zejména o návrzích o standardizovaném přiznání k dani a o uplatňování DPH u poukazů, a bude pracovat na dosažení dohody o zdanění energie a o navrhované dani z finančních transakcí.

¹ http://www.consilium.europa.eu/uedocs/cms_Data/docs/pressdata/en/ec/134069.pdf

STRATEGIE EU 2020 PRO RŮST A ZAMĚSTNANOST

Rada jednala o nadcházejícím přezkumu strategie Evropa 2020 v polovině období a posoudila, jak by tato strategie mohla více přispět k růstu a zaměstnanosti, ale také jaká je její úloha v rámci každoročního postupu monitorování ekonomické a fiskální politiky EU, tedy *evropského semestru*.

Evropská rada na březnovém zasedání posoudila provádění strategie a Komise v květnu zahájila veřejné konzultace, které by měly být podkladem pro její práci týkající se přezkumu; očekává se, že Komise předloží své návrhy počátkem roku 2015.

Rada jednala o způsobech, jak zvýšit účinnost politických opatření, a o tom, jak zlepšit provádění strategie prostřednictvím *evropského semestru*.

Předsednictví ve druhé polovině letošního roku uspořádá rozpravy na několika zasedáních Rady v různých složeních. V prosinci pak vypracuje zprávu, která poskytne pokyny pro následné návrhy Komise zaměřené na zlepšení provádění strategie.

Strategie Evropa 2020, přijatá v červnu roku 2010, obsahuje pět hlavních cílů, které se týkají zaměstnanosti, vzdělávání, sociálního začleňování, inovací a změny klimatu a energie. Tato strategie byla jedním z ústředních prvků reakce EU na světovou hospodářskou krizi.

ZDANĚNÍ PŘÍJMŮ Z ÚSPOR – DOHODY S TŘETÍMI ZEMĚMI

Komise stručně informovala Radu o stavu jednání se Švýcarskem, Lichtenštejnskem, Andorrou, Monakem a San Marinem o aktualizaci jejich dohod s EU týkajících se zdanění příjmů z úspor.

Rada v květnu roku 2013 dala Komisi instrukce ke sjednání změn těchto dohod, jež mají umožnit členským státům lépe zasahovat proti daňovým podvodům a daňovým únikům.

Cílem je zajistit, aby všech pět uvedených zemí pokračovalo v uplatňování opatření, jež jsou rovnocenná opatřením stanoveným směrnicí EU o výměně informací o příjmech z úspor, aktualizované v březnu¹, s ohledem na mezinárodní vývoj v této oblasti.

Evropská rada na svém březnovém zasedání vyzvala Švýcarsko, Lichtenštejnsko, Andorru, Monako a San Marino, aby se plně zavázaly k provádění nového jednotného celosvětového standardu pro automatickou výměnu informací, který vypracovala OECD a potvrdila skupina G20. Vyzvala Komisi, aby uzavřela jednání do konce letošního roku.

Rada bude nadále pozorně sledovat pokrok v těchto jednáních.

¹ Tisková zpráva [7524/14](#).

JINÉ ZÁLEŽITOSTI

– Řešení krize bank

Komise informovala Radu o přípravě prováděcích předpisů týkajících se příspěvků, které mají banky odvádět do fondů pro řešení krizí zřízených na základě nedávno dohodnutých pravidel pro řešení krize bank. Následně proběhla výměna názorů.

JEDNÁNÍ PŘI ZASEDÁNÍ RADY

Při zasedání Rady se konala tato jednání:

– ***Dialog se sociálními partnery o makroekonomické politice***

Dne 7. července proběhl dialog o makroekonomických otázkách mezi trojkou předsednictví, Komisí, Evropskou centrální bankou a předsedou Euroskupiny na jedné straně a sociálními partnery (zaměstnavatelé a odborové organizace na úrovni EU a zástupci veřejných podniků a malých a středních podniků) na straně druhé. Dialog se týkal ekonomické situace a priorit italského předsednictví.

– ***Euroskupina***

Ministři členských států eurozóny se dne 7. července zúčastnili jednání Euroskupiny. Jednali o ozdravném hospodářském programu Řecka, aspektech bankovní unie týkajících se eurozóny a o procesu přistoupení Lotyšska k eurozóně. Vedli rovněž tematickou diskusi o reformách zaměřených na snížení vysokého daňového zatížení práce s cílem prosazovat růst a zaměstnanost.

– ***Zasedání Rady guvernérů Evropského mechanismu stability***

Dne 7. července se uskutečnilo zasedání Rady guvernérů Evropského mechanismu stability.

– ***Jednání v rámci pracovní snídaně ministrů***

Ministři u pracovní snídaně projednali hospodářskou situaci a související politické otázky.

– ***Neformální zasedání***

Evropská centrální banka a Evropský orgán pro bankovníctví poskytly ministrům během neformálního zasedání aktualizované informace o probíhajícím přezkumu kvality aktiv a zátěžových testech bank, jejichž výsledky budou oznámeny na podzim.

OSTATNÍ SCHVÁLENÉ BODY

HOSPODÁŘSKÉ A FINANČNÍ ZÁLEŽITOSTI

Evropský semestr – doporučení v oblasti hospodářské a fiskální politiky

Rada vydala doporučení a stanoviska k hospodářským a fiskálním politikám a k politikám v oblasti zaměstnanosti plánovaným členskými státy.

Vydala rovněž specifická doporučení týkající se hospodářské politiky eurozóny, jakož i vysvětlení v případech, kdy se její doporučení rozcházejí s těmi, jež navrhla Komise.

Přijetím znění těchto doporučení a stanovisek, v návaznosti na jejich schválení Evropskou radou dne 27. června, se uzavře stávající postup monitorování *evropského semestru*.

Podrobnější informace viz tisková zpráva [11644/14](#).

Zdanění společností – směrnice o mateřských a dceřiných společnostech

Rada formálně přijala jednu změnu daňových pravidel EU, která zabrání dvojímu nezdanění dividend rozdělovaných v rámci skupin společností, jehož je dosahováno prostřednictvím hybridních úvěrových nástrojů¹ ([10996/14](#) + [11291/14](#) + [11291/14 ADD1](#)).

Přijetí změny navazuje na politickou dohodu, již bylo dosaženo na zasedání Rady dne 20. června.

Odstranila se tak mezera, která dosud skupinám společností umožňovala využívat nesouladu mezi daňovými právními předpisy jednotlivých zemí a vyhýbat se placení daní z určitých forem zisku rozdělovaného v rámci skupiny.

Změna směrnice o mateřských a dceřiných společnostech (2011/96/EU) zabrání dvojímu nezdanění tím, že stanoví, že členský stát mateřské společnosti by měl upustit od zdanění zisků, které mateřská společnost obdrží od dceřiné společnosti, pouze tehdy, jestliže tyto zisky nejsou pro dceřinou společnost odečitatelné.

Podrobnější informace viz tisková zpráva [11647/14](#).

¹ Hybridní úvěrová uspořádání jsou finanční nástroje, jež vykazují rysy jak dluhu, tak i vlastního kapitálu.

ZAHRANIČNÍ VĚCI

Omezující opatření – Bělorusko

Rada na základě přezkumu pozměnila sankce EU vůči Bělorusku.

Vzhledem k pokračující závažnosti situace v oblasti lidských práv v Bělorusku Rada na seznam osob, na něž se omezení vztahují, přidala jednu osobu. Současně dospěla k závěru, že již neexistují důvody k ponechání sankcí vůči osmi osobám.

V tomto rozhodnutí není zohledněna změna politiky kritické angažovanosti EU vůči Bělorusku, která byla naposledy stanovena v závěrech Rady ze dne 15. října 2012 (viz [závěry](#)).

Zvláštní zástupce EU pro jižní Kavkaz a krizi v Gruzii

Rada jmenovala pana Herberta Salbera novým zvláštním zástupcem Evropské unie pro Jižní Kavkaz a krizi v Gruzii.

Jeho mandát potrvá do konce února 2015. Rada rovněž schválila rozpočet ve výši 1,38 milionu EUR na období od 1. července 2014 do 28. února 2015.

Podrobnější informace jsou uvedeny v dokumentu 11662/14.

SPOLEČNÁ BEZPEČNOSTNÍ A OBRANNÁ POLITIKA

Kolumbie – účast na operacích EU pro řešení krizí

Rada rozhodla o podpisu a uzavření dohody s Kolumbií o rámci pro její účast na operacích EU pro řešení krizí.

OBECNÉ ZÁLEŽITOSTI

Projekty v oblasti veřejné dopravy podporované EU – zpráva Účetního dvora

Rada přijala závěry o zvláštní zprávě Účetního dvora nazvané „Účinnost projektů veřejné městské dopravy podporovaných EU“, ve znění uvedeném v dokumentu [11254/14](#).

SPRAVEDLNOST A VNITŘNÍ VĚCI

Europol – souhrnná zpráva za rok 2013

Rada vzala na vědomí souhrnnou zprávu o činnostech Europolu v roce 2013 ve znění přijatém správní radou Europolu (dokument [10426/14](#)).

Tuto zprávu předloží pro informaci Evropskému parlamentu.

Evropská policejní akademie – výroční zpráva za rok 2013

Rada vzala na vědomí a potvrdila výroční zprávu o Evropské policejní akademii za rok 2013 (dokument [10580/14](#)).

Tuto zprávu předloží pro informaci Evropskému parlamentu a Komisi.

EVROPSKÝ HOSPODÁŘSKÝ PROSTOR

Dohoda o EHP – program Práva, rovnost a občanství

Rada schválila postoj, který má EU zaujmout ve Smíšeném výboru Evropského hospodářského prostoru (EHP) ke změně Protokolu 31 k Dohodě o EHP.

Tato dohoda umožní, aby bylo nařízení EU č. 1381/2013, kterým se zavádí program Práva, rovnost a občanství na období 2014 až 2020¹, zahrnuto do Dohody o EHP (dokument [10362/14](#)).

¹ Úř. věst. L 354, 28.12.2013, s. 62.

Dohoda o EHP – nástroj pro propojení Evropy

Rada schválila postoj, který má EU zaujmout ve Smíšeném výboru Evropského hospodářského prostoru (EHP) ke změně Protokolu 31 k Dohodě o EHP.

Tato změna umožní rozšíření spolupráce mezi smluvními stranami v oblasti informačních služeb a výzkumu a inovací (dokument [10365/14](#)).

Dohoda o EHP – životní prostředí

Rada schválila postoj, který má EU zaujmout ve Smíšeném výboru Evropského hospodářského prostoru (EHP) ke změně přílohy 20 Dohody o EHP.

Tato změna umožní rozšíření spolupráce mezi smluvními stranami v oblasti životního prostředí (dokument [10368/14](#)).

ENERGETIKA

Jaderná bezpečnost

Rada přijala revidovanou směrnici o jaderné bezpečnosti, kterou se zavádí celounijní cíle v oblasti jaderné bezpečnosti, posiluje nezávislost a úloha dozorných orgánů, zlepšuje transparentnost v otázkách jaderné bezpečnosti a zintenzivňuje sledování a výměna zkušeností (dokument [10562/14](#)).

Podrobnější informace jsou uvedeny v tiskové zprávě [11320/14](#).

ZAMĚSTNANOST

Zasedání ministrů práce a zaměstnanosti skupiny G20

Rada potvrdila pokyny EU k prioritám EU a jejích členských států na zasedání ministrů práce a zaměstnanosti skupiny G20, které se bude konat v australském Melbourne ve dnech 10. a 11. září.

RYBOLOV

Tuňák obecný – postoj EU v Mezinárodní komisi pro ochranu tuňáků v Atlantiku

Rada schválila postoj, který má EU zaujmout na výročním zasedání Mezinárodní komise pro ochranu tuňáků v Atlantiku (ICCAT).

Před každým výročním zasedáním ICCAT je třeba podniknout kroky, aby bylo zajištěno, že postoj vyjádřený jménem EU, zohledňuje nejnovější statistické, biologické a jiné významné údaje. Uvedené rozhodnutí v tomto směru stanoví, že EU jedná v souladu s cíli a zásadami, které EU sleduje v oblasti svojí reformované společné rybářské politiky (SRP), zejména uplatňováním přístupu předběžné opatrnosti a cílů maximálních udržitelných výnosů stanovených v nařízení č. 1380/2013¹.

ICCAT je mezivládní organizací odpovědnou za řízení a ochranu tuňáků a příbuzných druhů ryb v Atlantickém oceánu a přilehlých mořích.

TRANSPARENTNOST

Přístup veřejnosti k dokumentům

Rada schválila novu částečnou odpověď na potvrzující žádost č. 26/c/02/09 v návaznosti na rozsudek Tribunálu ve věci T-63/10 (11390/14).

JMENOVÁNÍ

Výbor regionů

Rada jmenovala pana Jense Bo IVEHO a pana Thomase Streckera Lerbaka ADELSKOVA (Dánsko) (dokument [11251/14](#)) a pana Luciana D'ALFONSA a pana Sergia CHIAMPARINA (Itálie) (dokument [11355/14](#)) členy Výboru regionů na zbývající část funkčního období, tedy do 25. ledna 2015.

¹ Úř. věst. L 354, 28.12.2013, s. 22.